

Утверждаю:  
Председатель Комиссии по закупкам  
Управляющий директор по коммерции  
Джунусбеков А.

შესყიდვის კომისიის თავმჯდომარე  
კომერციის მმართველი დირექტორი

ჯუნუსბეკოვი ა.

**ТЕНДЕРНАЯ ДОКУМЕНТАЦИЯ**

**Проведение классового ремонта плавкрана «Черноморец-9».**

**სატენდერო დოკუმენტაცია  
მცურავი ამწის „ჩერნომორეც-9“-ის საკლასო  
რემონტის ჩატარება.**

Тендерная документация разработана в соответствии с «Правилами организации и проведения закупок товаров, работ и услуг ООО «Батумский Морской порт». Закупка способом: Открытый тендер.

სატენდერო დოკუმენტაცია შემუშავებულია „შპს „ბათუმის საზღვაო ნავსადგურის“, საქონლის, სამუშაოებისა და მომსახურების შესყიდვის ორგანიზებისა და ჩატარების წესის“ შესაბამისად.

Подробный перечень, характеристики и иные требования закупаемого товара/работы/услуги приводится в техническом задании к настоящей Тендерной документации.

შესყიდვა მეთოდით: ღია ტენდერი შესაძენი საქონლის/სამუშაოს/მომსახურების სხვა ჩამონათვალი, მახასიათებლები და სხვა მოთხოვნები მოცემულია წინამდებარე სატენდერო დოკუმენტაციის დანართი ტექნიკური დავალებში.

1. Количество (объем) закупаемых работ: в соответствии с техническим заданием.

1. შესაძენი სამუშაოების რაოდენობა (მოცულობა): ტექნიკური დავალება შესაბამისად.

2. Место проведения работ: ООО «Батумский морской порт» г. Батуми, ул. Баку 15.

2. სამუშაოების ჩატარების ადგილი: შპს შპს ბათუმის საზღვაო ნავსადგური. ქ.ბათუმი, ბაქოს ქ. 15

3. Требуемые сроки выполнения работ: согласно технического задания.

3. სამუშაოების შესრულების მოთხოვნილი ვადები: ტექნიკური დავალების შესაბამისად.

4. Размер и порядок платежей: по факту выполнения работ и оформления акта приема-передачи.

4. სავანსო გადახდების წესი და ოდენობა: ფაქტიურად შესრულებული სამუშაოების საფუძველზე.

5. Валюта или валюты, в которых должна быть выражена цена тендерной заявки: Лари для резидентов Грузии, для нерезидентов долл. США или Евро.

5. ვალუტა ან ვალუტები, რომლებშიც უნდა იყოს გამოხატული სატენდერო ფასი: ლარი საქართველოს რეზიდენტებისთვის, არარეზიდენტებისთვის აშშ დოლარი ან ევრო.

6. Требования к языку составления и представления тендерной заявки и договора о закупках: Грузинский и/или русский. В случае других языков обязателен перевод на русский язык.

6. მოთხოვნები სატენდერო განაცხადის შედგენისა და წარდგენის ენაზე და შესყიდვის ხელშეკრულებაზე: ქართული ან/და რუსული. სხვა ენების შემთხვევაში საჭიროა თარგმან რუსულ ენაზე.

7. Место и окончательный срок представления тендерных заявок, и срок их действия: г. Батуми ул. Баку 15 Дата - 21.06.2024г. время до 12.00.

7. სატენდერო განაცხადების მიღების ადგილი და საბოლოო თარიღი და მოქმედების ვადა: ბათუმის ქ. ბაქო 15 თარიღი - 21.06.2024წ. დრო 12:00 საათამდე.

8. Способы запроса разъяснений по содержанию тендерной документации: По электронной почте [abashidzen@batumi-port.com](mailto:abashidzen@batumi-port.com) или по телефону 593-20-44-17.

8. სატენდერო დოკუმენტაციის შინაარსის დაზუსტების მოთხოვნის გზები: ელექტრონული ფოსტით [abashidzen@batumiport.com](mailto:abashidzen@batumiport.com) ან ტელეფონით 593-20-44-17.

9. Место, дата и время вскрытия тендерных заявок: г. Батуми ул. Баку15. Дата – 21.06.2024г. время-15.00.

9. სატენდერო განაცხადების გახსნის ადგილი, თარიღი და დრო: ბათუმის ქ. ბაქო15. თარიღი – 21.06.2024წ. დრო - 15.00.

10. Оплата производится Заказчиком в течение 10 (десяти) рабочих дней после оформления акта приема-передачи, путем перечисления денег на банковский счет Поставщика.

10. გადახდა ხდება დამკვეთის მიერ 10 (ათი) სამუშაო დღის განმავლობაში მხარეთა შორის მიღება-ჩაბარების აქტის ხელმოწერისა და შემსრულებლის მიერ ანგარიშ-ფაქტურის წარმოდგენის დღიდან.

11. Несвоевременное представление Исполнителем счета на оплату освобождает Заказчика от ответственности за несвоевременную оплату.

11. შემსრულებლის მიერ გადახდის ინვოისის დროულად წარუდგენლობა ათავისუფლებს დამკვეთს პასუხისმგებლობისგან დაგვიანებული გადახდისთვის.

**12. Ограничения, связанные с процессом закупок.**

**12. შესყიდვების პროცესთან დაკავშირებული შეზღუდვები.**

12.1. Потенциальный поставщик не вправе участвовать в проводимых закупках, если близкие родственники, супруг (а) или свойственники руководителей данного потенциального поставщика и (или) уполномоченного представителя данного потенциального поставщика обладают правом принимать решение при выборе поставщика, либо являются представителем Заказчика в проводимых закупках.

12.1. პოტენციურ მიმწოდებელს არ აქვს უფლება მონაწილეობა მიიღოს მიმდინარე შესყიდვებში, თუ ამ პოტენციური მიმწოდებლის სხვა ახლო ნათესავებს, მეუღლეს ან ნათესავებს და (ან) ამ პოტენციური მიმწოდებლის უფლებამოსილ წარმომადგენელს აქვთ უფლება მიიღონ გადაწყვეტილებები მიმწოდებლის არჩევისას, ან არიან მიმწოდებლის წარმომადგენელი მიმდინარე შესყიდვებში.

12.2. Потенциальный поставщик и его аффилированное лицо не имеют права участвовать в одном тендере.

12.2. პოტენციურ მიმწოდებელს და მისი აფილირებულ პირს არ აქვთ უფლება მონაწილეობა მიიღოს ერთ ტენდერში.

**13. Процедура подачи тендерных заявок потенциальными поставщиками на участие в тендере.**

**13. პოტენციური მიმწოდებლების მიერ ტენდერში მონაწილეობის მისაღებად განაცხადების წარდგენის პროცედურა .**

- Тендерная заявка на участие в тендере предоставляется потенциальным поставщиком в канцелярию Заказчика в запечатанном конверте, заверенном печатью потенциального поставщика в период, указанный в объявлении.

- განაცხადები ტენდერში მონაწილეობის ან/და ფასის შეთავაზების შესარჩევად პოტენციური მიმწოდებლის მიერ წარმოდგენილი უნდა იყოს დამკვეთის კანცელარიაში დალუქულ კონვერტში, პოტენციური მიმწოდებლის დამოწმებული ბეჭდით განაცხადებაში მითითებულ ვადაში.

- Канцелярия принимает заявки по адресу: Грузия, г. Батуми, ул. Баку, 15 (в рабочие дни с 9.00 до 18.00 часов) и указывает в журнале регистрации следующие сведения:

- კანცელარია განაცხადებს დებულობს მისამართზე: საქართველო, ბათუმი, ქ. ბაქო, 15 (კვირის დღეებში 9.00 საათიდან 18.00 საათამდე) და სარეგისტრაციო ჟურნალში უთითებს შემდეგ ინფორმაციას:

- название закупок товаров, работ и услуг;

- საქონლის, სამუშაოებისა და მომსახურების შესყიდვის სახელწოდება;



- фамилия, имя, отчество представителя потенциального поставщика;
- полное наименование и почтовый адрес потенциального поставщика, ИН;
- дата и время регистрации заявки потенциального поставщика.
- тендерная заявка, представленная после истечения окончательного срока их представления, не вскрывается и возвращается потенциальному поставщику.

**14. Тендерная заявка потенциального поставщика, изъявившего желание участвовать в тендере должна содержать:**

14.1. Заявку на участие в тендере подписанную и скрепленную печатью, в соответствии с формой, приложенной к тендерной документации.

14.2. Коммерческое предложение, подписанное и скрепленное печатью. Предлагаемая потенциальным поставщиком цена должна содержать:

для резидентов - все фактические затраты потенциального поставщика, составляющие конечную цену поставляемых работ и услуг, включая стоимость сопутствующих услуг;

для нерезидентов - все фактические затраты потенциального поставщика, составляющие конечную цену поставляемых товаров, работ и услуг, включая стоимость транспортировки до места назначения.

14.3. Копию свидетельства о государственной регистрации (перерегистрации) юридического лица, обновленную не ранее чем за 10 календарных дней на дату проведения тендера.

14.4. Свидетельство о постановке на учет по налогу на добавленную стоимость (при наличии), обновленную не ранее чем за 10 календарных дней на дату проведения тендера.

14.5. Справку об отсутствии задолженности, обновленную не ранее чем за 10 календарных дней на дату проведения тендера.

14.6. В случае, если потенциальный поставщик не является резидентом Грузии, то он должен предоставить те же документы, которые предусмотрены для резидентов Грузии или документы содержащие аналогичную информацию с нотариально заверенным переводом данных документов на язык заявки.

14.7. Техническое задание, подписанное поставщиком (подрядчиком), заверенное печатью, подтверждающее, согласие с условиями технического задания.

15. Тендерная заявка потенциального поставщика должна соответствовать всем требованиям, указанным в приложенном техническом задании.

**16. Тендерная заявка потенциального поставщика подлежит отклонению если:**

16.1. Данная тендерная заявка не отвечает требованиям Тендерной документации.

16.2. Цена тендерной заявки потенциального поставщика, допущенного к участию в тендере, превышает сумму бюджета, предусмотренную для закупки данных товаров, работ и услуг.

16.3. Если потенциальный поставщик является аффилированным лицом другого потенциального поставщика, подавшего заявку на участие в данном тендере.

В случае нарушения прав в связи с проводимыми закупками или иным вопросам потенциальные поставщики могут обращаться письменно в канцелярию ООО «Батумский морской порт» по электронной почте [info@batumiport.com](mailto:info@batumiport.com).

Приложение:

1. Техническое задание.
2. Форма Заявки на участие в тендере.

Исполнила:  
Координатор по закупкам и контрактам

/...../ Н. Абашидзе

Согласовано:

Инициатор программы:

/...../ Э. Джакобия

- პოტენციური მიმწოდებლის უფლებამოსილი წარმომადგენლის გვარი, სახელი, მამის სახელი;

- პოტენციური მიმწოდებლის სრული სახელი და საფოსტო მისამართი, სკ;

- პოტენციური მიმწოდებლის განაცხადის რეგისტრაციის თარიღი და დრო.

- წარდგენის ვადის გასვლის შემდეგ წარდგენილი განაცხადები არ იხსნება და უბრუნდება პოტენციურ მიმწოდებელს.

**14. პოტენციური მიმწოდებლის სატენდერო განცხადება, რომელმაც გამოთქვა ტენდერში მონაწილეობის სურვილი, უნდა შეიცავდეს:**

14.1. სატენდერო დოკუმენტაციასთან თანდართულ ხელმოწერილ და ბეჭდით დამოწმებულ განაცხადს ტენდერში მონაწილეობის შესახებ.

14.2. ხელმოწერილ და ბეჭდით დამოწმებულ კომერციულ წინადადებას. პოტენციური მიმწოდებლის ფასი უნდა შეიცავდეს:

რეზიდენტებისათვის- პოტენციური მიმწოდებლის ყველა ფაქტიურ ხარჯს, რომელიც შეადგენს მიწოდებული სამუშაოსა და მომსახურების საბოლოო ფასს, მათ შორის დაკავშირებული მომსახურების ღირებულებას;

არა რეზიდენტებისათვის პოტენციური მიმწოდებლის ყველა ფაქტიურ ხარჯს, რომელიც შეადგენს მიწოდებული საქონლის, სამუშაოების და მომსახურების საბოლოო ფასს, დანიშნულების ადგილამდე ტრანსპორტირების ხარჯების ჩათვლით.

14.3. თურიდიული პირის სახელმწიფო რეგისტრაციის (ხელახალი რეგისტრაციის) მოწმობის ასლს, განახლებული ტენდერის ჩატარების დღიდან არა უადრეს 10 კალენდარული დღისა.

14.4. დამატებული ღირებულების გადასახადის რეგისტრაციის მოწმობას (ასეთის არსებობის შემთხვევაში), განახლებულს ტენდერის ჩატარების დღიდან არა უადრეს 10 კალენდარული დღისა.

14.5. ცნობას დავალიანების არარსებობის შესახებ, განახლებულს ტენდერის თარიღიდან არა უადრეს 10 კალენდარული დღისა.

14.6. თუ პოტენციური მიმწოდებელი არ არის საქართველოს რეზიდენტი, მაშინ მან უნდა წარმოადგინოს იგივე დოკუმენტები, რაც მოცემულია საქართველოს რეზიდენტებისთვის ან მსგავსი ინფორმაციის შემცველი დოკუმენტები ამ დოკუმენტების ნოტარიულად დამოწმებული თარგმანით განაცხადის ენაზე.

14.7. მიმწოდებლის (კონტრაქტორის) მიერ ხელმოწერილ ტექნიკურ დავალებას, რომელიც ადასტურებს ტექნიკური დავალების პირობებთან შეთანხმებას.

15. პოტენციური მიმწოდებლის სატენდერო განაცხადი უნდა აკმაყოფილებდეს თანდართულ ტექნიკურ დავალებაში მითითებულ ყველა მოთხოვნას.

**16. პოტენციური მიმწოდებლის განაცხადი ექვემდებარება უარყოფას, თუ:**

16.1. ეს სატენდერო განაცხადი არ აკმაყოფილებს სატენდერო დოკუმენტაციის მოთხოვნებს.

16.2. ტენდერში მონაწილეობის მისაღებად დაშვებული პოტენციური მიმწოდებლის სატენდერო განაცხადის ფასი აღემატება ამ საქონლის, სამუშაოებისა და მომსახურების შესაძენად გათვალისწინებულ საბიუჯეტო თანხას.

16.3. პოტენციური მიმწოდებელი არის სხვა აფილირებული პირის პოტენციური მიმწოდებელი, რომელმაც წარადგინა განაცხადი ამ ტენდერში მონაწილეობის მისაღებად.

მიმდინარე შესყიდვებთან ან სხვა საკითხებთან დაკავშირებით უფლებების დარღვევის შემთხვევაში, პოტენციურ მიმწოდებლებს შეუძლიათ წერილობით მიმართონ შპს ბათუმის საზღვაო ნავსადგურის კანცელარიას [info@batumiport.com](mailto:info@batumiport.com).

დანართი:

1. ტექნიკური დავალება.
2. ტენდერში მონაწილეობის განაცხადის ფორმა.

შესრულებული: /...../ ნ. აბაშიძე

შეთანხმებულია:  
პროგრამის ინიციატორი  
/...../ ე. ჯაკობია